

Gemeinde- blatt

kostenlos an
alle Haushalte

18. Jahrgang · 22. Mai 2015 · Nr. 5

AMTS- UND MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE LEUTERSDORF



Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,

leider mussten wir am 09. Januar durch unseren Kollegen Maik Wildner zur Kenntnis nehmen, dass er auf eigenen Wunsch sein Arbeitsverhältnis mit der Gemeinde sobald als möglich beenden möchte. Diesem Wunsch sind wir zum 30. April nachgekommen. Durch den Weggang ist natürlich bei der Gemeindeverwaltung eine beträchtliche Lücke entstanden. So mussten wir kurzfristig unsere gesamte Verwaltung auf diese Veränderung umstellen. Eine Neueinstellung wird es nicht geben. Ab 1. Mai hat Frau



Foto: N. Christoph

Janett Krätzsch das Einwohnermeldeamt mit übernommen. In Vertretung wird weiterhin Herr Jürgen Reichel zur Verfügung stehen. Auch die Aufgabenverteilung bei Herrn Reichel und bei Frau Christoph hat sich somit verändert. Wir werden diese im Monat Juni im Gemeindeblatt detaillierter bekannt geben. Auch die Vertretung für das Bauamt wird in Zukunft Herr Reichel mit übernehmen. Wir hoffen, dass wir durch diese Umstrukturierung und die veränderte Aufgabenerfüllung die gesamten Verwaltungsaufgaben in der Gemeinde weiter auf einem sehr hohen Niveau und Qualität erfüllen können und hoffen, dass alle gesund bleiben. Herrn Maik Wildner wünschen wir für seine weitere berufliche Entwicklung viel Erfolg.

Der Monat Mai zieht unsere Bürger wieder in ihre schönen Gärten, um die Frühjahrsbestellung und diverse Verschönerungsarbeiten vorzunehmen. Ebenso erfolgt die Rasenpflege und es wird an den Grundstücken gehandwerkelt. Das ist eine positive und schöne Feststellung. Leider verursachen Winkelschleifer, Kettensäge, Rasenmäher, Bohrmaschine und andere technische Hilfsmittel einen gewissen Lärm, der durch die Nachbarn an Sonn- und Feiertagen nicht erwünscht und auch vom Gesetz verboten ist. Aus dem Grund bitte ich unsere Bürgerinnen und



Sorgeweg 2

Foto: W. Griesbach

Bürger darauf zu achten, Arbeiten an Sonn- und Feiertagen, die eine gewisse Lärmbelästigung verursachen, zu unterlassen. Es wäre traurig, wenn durch solches Verhalten der Frieden in der Nachbarschaft gestört wird.

Wir freuen uns als Gemeinderat, dass in diesem Jahr sieben Eigenheime gebaut werden. Diese Eigenheime werden alle in Lückenbebauung vorgenommen. Auf Grund dieser Situation entstehen natürlich für die Anlieger in der Zeit der Bauarbeiten bestimmte Belästigungen durch Baulärm, Verschmutzung der Straßen, Behinderungen beim Durchgangsverkehr usw. Wir bitten deshalb alle Betroffenen um Nachsicht für diese zeitlich begrenzten Probleme und Störungen während der Bauarbeiten. Ich denke, im Nachhinein kann sich daraus eine gute Nachbarschaft herausbilden. Insgesamt sind wir froh, dass wir durch diese mutigen Entscheidungen der Bauherren auch junge Familien in unserer Gemeinde halten können, bzw. Auswärtigen eine Chance geben, um als Neubürger in unsere schöne Gemeinde zu ziehen. Wir wünschen allen Eigenheimbauern bei der Errichtung ihres Hauses viel Erfolg, gute Betriebe und die Einhaltung des anvisierten Fertigstellungstermins und Kostenrahmens.

Wie jedem schon bekannt ist, findet am 7. Juni unsere Landrats- und Bürgermeisterwahl statt, wozu wir Sie ganz herzlich einladen, Ihre Stimme abzugeben.

Der Gemeinderat, die Verwaltung und ich als Bürgermeister wünschen allen ein schönes Pfingstfest – Vielleicht trifft man sich beim Pfingstingen im Hofebusch – Beginn: 8:00 Uhr.

Mit freundlichen Grüßen


Ihr Bürgermeister
Bruno Scholze

Termine für den Monat Juni 2015

- 06.– Florianfest der Feuerwehr Leutersdorf –
- 07.06. Feuerwehrdepot Leutersdorf – Förderverein der Freiwilligen Ortsfeuerwehr Leutersdorf OL e. V.
- 13.06. Wettkrähen – Kretschamwiese Rassegeflügel- u. Rassekaninchenzüchterverein, Spitzkunnersdorf S 490 e. V.
- 19.– Johannisfeier an der Hetzemühle
- 20.06. Hetzemühle e. V.
- 20.06. Sonnenwendfeuer, Sensenwettbewerb – Aloys-Scholze-Straße 3 Traditionsverein Lindeberg e. V.
- 26.06. Abendsingen am Forsten – Forstenschanze Sängerbund Spitzkunnersdorf
- 27.06. Grundschulfest – Grundschule Leutersdorf Grundschule Leutersdorf

Öffentliche Bekanntmachung

Gemeinde Leutersdorf Landkreis Görlitz Bekanntmachung des zugelassenen Wahlvorschlages für die Wahl zum Bürgermeister in der Gemeinde Leutersdorf am Sonntag, dem 7. Juni 2015

Es wurde folgender Wahlvorschlag zugelassen:

Bezeichnung des Wahlvorschlages: Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)

Bewerber:
 Familienname: Scholze
 Vorname: Bruno
 Beruf oder Stand: Bürgermeister
 Geburtsjahr: 1944
 Anschrift: Sandweg 3, 02794 Leutersdorf

Es kann jede wählbare Person gewählt werden, da nur ein Wahlvorschlag zugelassen wurde.

Leutersdorf, den 22. Mai 2015



Scholze
 Scholze, Bürgermeister

Gemeinde Leutersdorf Landkreis Görlitz Wahlbekanntmachung

- Am 7. Juni 2015 finden gleichzeitig
 - die Wahl des Bürgermeisters
 - die Wahl des Landrates
 statt.

Die Wahlzeit dauert von 8:00 Uhr bis 18:00 Uhr. Der Termin eines etwaigen zweiten Wahlgangs ist der 28. Juni 2015.

- Die Gemeinde ist in folgende drei Wahlbezirke eingeteilt:

Wahlbezirk	Abgrenzung des Wahlbezirks	Lage des Wahlraumes	Barrierefrei
1	Leutersdorf ab Zittauer Platz in Richtung Seiffenhennersdorf, Dörfel, Neuwalde, Josephsdorf und vom Ortsteil Spitzkunnersdorf Neuspitzkunnersdorf einschließlich Poststraße	Grundschule Leutersdorf, Speiseraum Seiffenhennersdorfer Straße 2, Leutersdorf	Ja
2	Leutersdorf Ortsteil Hetzwalde, Oberdorf bis einschließlich Mittelstraße	Gemeindetreff, Sitzungszimmer Hauptstraße 24, Leutersdorf	Nein
3	Ortsteil Spitzkunnersdorf (außer Neuspitzkunnersdorf) bis einschließlich Straße der Republik	Gemeindezentrum, Heimatzimmer Hauptstraße 13 a, Ortsteil Spitzkunnersdorf	Nein

- In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit bis zum 17. Mai 2015 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte wählen kann.
- Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln.
 Die Stimmzettel für die Wahl des Bürgermeisters sind von hellblauer, für einen eventuellen zweiten Wahlgang von hellrosauer Farbe, die für die Wahl des Landrates von weißer, für einen eventuellen zweiten Wahlgang von gelber Farbe.
 Die Stimmzettel werden im Wahlraum bereitgehalten und dem Wähler bei Betreten des Wahlraumes ausgehändigt.
- Jeder Wähler hat eine Stimme.
 Der Stimmzettel enthält den Familiennamen, Vornamen, Beruf oder Stand und Anschrift (Hauptwohnung) des Bewerbers des zugelassenen Wahlvorschlages sowie eine freie Zeile.
- Der Wähler gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem Stimmzettel einen der im Stimmzettel aufgeführten Bewerber durch Ankreuzen oder auf eine andere eindeutige Weise oder eine andere wählbare Person (zu den Wählbarkeitsvoraussetzungen § 49 SächsGemO) durch eindeutige Benennung als gewählt kennzeichnet.
- Jeder Wähler kann – außer er besitzt einen Wahlschein – nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Zur Wahl sind die Wahlbenachrichtigung sowie ein amtlicher Personalausweis oder Reisepass, bei ausländischen Unionsbürgern ein gültiger Identitätsausweis oder Reisepass, mitzubringen. Bei der Bürgermeisterwahl oder Landratswahl wird die Wahlbenachrichtigung wegen eines etwaigen zweiten Wahlgangs nicht abgegeben. Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlzelle des Wahlraumes gekennzeichnet und gefaltet werden.
- Wer einen **Wahlschein** hat, kann durch persönliche Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum des für ihn zuständigen Wahlgebietes in seiner Gemeinde oder durch Briefwahl wählen.
- Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beantragen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig dem Vorsitzendem des Gemeindevwahlausschusses der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Gemeinde übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18:00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.
- Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Ein Wahlberechtigter, der nicht schreiben oder lesen kann oder durch körperliche Gebrechen gehindert ist, seine Stimme allein abzugeben, kann sich der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt.
 Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 StGB).
- Die Wahlhandlung sowie die anschließende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

Leutersdorf, den 22. Mai 2015



Scholze
 Scholze, Bürgermeister

Öffentliche Gemeinderatssitzung

Die nächste **öffentliche Gemeinderatssitzung** findet am **Montag, dem 15. Juni 2015, 19:00 Uhr** im **Gemeindetreff, Hauptstraße 24 in Leutersdorf**, statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte den jeweiligen Aushängen an der Verkündungstafel des Gemeindeamtes, Hauptstraße 9, in Leutersdorf und an der Verkündungstafel des Verwaltungsgebäudes, Hauptstraße 13 a, in Spitzkunnersdorf.

Interessierte Bürger sind zur Sitzung herzlich eingeladen.

Beschlüsse Gemeinderat



13. April 2015

Beschluss Nr. 13/04/15

Annahme einer Zuwendung – Therapiezentrum Kathleen Wittwer, Bahnhofstraße 4, 02794 Leutersdorf

Abstimmungsergebnis: 12 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 14/04/15

Abschluss eines Überlassungsvertrages mit der Firma Werder Systems GmbH

Abstimmungsergebnis: 11 + 1 Ja-Stimmen
Befangenheit: A. Werder

Beschluss Nr. 15/04/15

Durchführung Erneuerung Regenwasserkanal und Fußweg an der Hauptstraße (S142), Ortsdurchfahrt Leutersdorf vom Zittauer Platz bis Knotenpunkt Hauptstraße/Neue Straße

Abstimmungsergebnis: 12 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 16/04/15

Baumaßnahme Sanierung Wände Altenpflegeheim – Vereinbarung anteiliger Kostenübernahme

Abstimmungsergebnis: 12 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 17/04/14

Stellungnahme zum Bauantrag Nr. 05/03/15 L – Mario Leschke, Leutersdorf – Errichtung eines Einfamilienhauses auf dem Flurstück 53a der Gemarkung Neuleutersdorf

Abstimmungsergebnis: 12 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 18/04/15

Vergabe von Bauleistungen – Beseitigung von Winterschäden an kommunalen Straßen im OT Spitzkunnersdorf

Abstimmungsergebnis: 12 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 19/04/15

Vergabe von Bauleistungen – Hochwasser 2013, Instandsetzung Spitzkunnersdorfer Wasser, Dorfstraße 42, Dorfstraße 44, Dorfstraße 46 und Dorfstraße 31

Abstimmungsergebnis: 12 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 20/04/15

Vergabe von Bauleistungen – Hochwasser 2013, Gewässerinstandsetzung Spitzkunnersdorfer Wasser, Kirchberg 2, Kirchberg 3 und Dorfstraße 50

Abstimmungsergebnis: 12 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 21/04/15

Vergabe von Bauleistungen – Beseitigung von Straßenschäden

Abstimmungsergebnis: 12 + 1 Ja-Stimmen

Weitere amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen

Hauptamt

Abfuhrtermine

„Gelber Sack / Gelbe Tonne“

05.06.2015 Leutersdorf/Spitzkunnersdorf

Blaue Tonne

17.06.2015 Leutersdorf/Spitzkunnersdorf



Wohnungsangebote Gemeinde

2-Raumwohnung – Geschw.-Scholl-Str. 8 in Leutersdorf, **sofort zu vermieten, 41,01 m², sehr schöne helle Wohnung im EG**, Bad mit Dusche und Fenster, Stellplatz vorhanden, Gemeinschaftstrockner auf Münzbasis, Gartennutzung möglich

2-Raumwohnung – Geschw.-Scholl-Str. 8 in Leutersdorf, **zu vermieten, 54 m², sehr schöne helle Wohnung im OG**, Bad mit Dusche und Fenster, Stellplatz vorhanden, Gemeinschaftstrockner auf Münzbasis, Gartennutzung möglich

Tel.: 0 35 86/33 07 13 (Marschner)

Privat

2-Raumwohnung – Niedere Zeile 27 im OT Spitzkunnersdorf, **62 m²**, Obergeschoss, Bad mit Wanne und Dusche, moderne Erdwärmeheizung, Stellplatz vorhanden, Gartennutzung

Telefon: 0 35 86/78 79 99 (Paul)

Wohnhäuser

Verkaufe Grundstück mit Wohnhaus

in Spitzkunnersdorf, Obere Zeile 15

Preis: **60.000 EUR**
Grundstücksgröße: **810 m²**
Wohnfläche: **100 m²**

Anfragen unter:
0152 22443159



Florianfest des Fördervereins der Freiwilligen Feuerwehr Leutersdorf e. V.

Wir laden Sie wieder ein, mit uns zu feiern. Das traditionelle Florianfest findet statt am:

6. Juni 2015

ab 16:00 Uhr Bunter Nachmittag für Klein und Groß
ab 19:00 Uhr Tanzabend mit dem Summertime Dance Shop
Spitzkunnersdorf

7. Juni 2015

ab 10:00 Uhr musikal. Frühschoppen mit böhmischer Blasmusik
ab 14:00 Uhr Blasmusikkonzert, mit der Labska Kapelle
aus Usti nad Labem

An beiden Tagen sorgt der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Leutersdorf e. V. für das leibliche Wohl.

Wir freuen uns auf Sie!

Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Leutersdorf e. V.

Altglas entsorgen – aber richtig!

Glas ist zu 100 % ohne Qualitätsverlust wiederverwertbar. Sortenrein und nach Weiß-, Grün- und Braunglas getrennt, kann Glas ohne Qualitätsverlust beliebig oft wieder eingeschmolzen werden. Die Trennung nach Farben ist beim Recycling wesentlich und ermöglicht eine nachhaltige Wiederverwertung. Blaues oder andersfarbiges Behälterglas gehört in den Grünglasbehälter.

Bitte entsorgen Sie keine Fremdstoffe wie zum Beispiel Porzellan, Keramik, Glühbirnen, Fensterglas, Weingläser über den Altglascontainer. Kronkorken, Schraubdeckel sowie Verschlüsse sind Verpackungen und gehören in den Gelben Sack/ die Gelbe Tonne.

Was tun, wenn ein Altglascontainer überfüllt ist?

Die Altglascontainer werden regelmäßig geleert. Bitte lassen Sie Ihr Altglas nicht am Altglascontainerstandort zurück, soweit in Ausnahmefällen eine Überfüllung von einzelnen Behältern auftritt. In diesem Fall kontaktieren Sie bitte den Altglasentsorger. Mit der Entleerung der Depotcontainer für Glas ist seit dem 01.01.2015 die Firma Bruno Halke & Sohn aus Niesky beauftragt. Auf allen Altglascontainern ist eine kostenlose Servicenummer **0800-0005774** vermerkt.

An wen wenden Sie sich, wenn ein Altglascontainerstandort stark verunreinigt ist?

Das Ablagern von Abfällen, Wertstoffen oder anderen Gegenständen zur Beseitigung in oder neben den Wertstoffcontainern ist nicht zulässig und stellt eine **Ordnungswidrigkeit** dar, welche je nach Schwere mit empfindlichen Bußgeldern geahndet wird. Bitte informieren Sie folgende Ansprechpartner, wenn Sie verunreinigte Altglascontainerstandorte vorfinden.

Entsorgungsgebiet ehemaliger NOL:
Niederschlesische Entsorgungsgesellschaft mbH
unter 03576 212900

Entsorgungsgebiet Görlitz, Löbau, Zittau:
Stadt- und Gemeindeverwaltungen

Wann dürfen die Altglascontainer genutzt werden?

Bitte beachten Sie die aufgedruckten Einwurfzeiten an den Containern, um die benachbarte Bevölkerung vor Lärmbelästigungen zu schützen. Die Einwurfzeiten bei Wertstoffcontainern sind werktags auf die Zeit von 07.00 bis 20.00 Uhr beschränkt. An Sonn- und Feiertagen ist das Einwerfen von Wertstoffen nicht gestattet. Sollte in Ortssatzungen eine abweichende Regelung enthalten sein, dann ist dies auf dem Glascontainer vermerkt.

Was gehört ins Altglas und was nicht?

Das gehört hinein:	Das gehört nicht hinein:
– Getränkeflaschen	– Porzellan
– Konservengläser	– Bleiglas
– pharmazeutische Glasbehälter	– Keramik
– Senfgläser	– hitzebeständiges Glasgeschirr
– sonstiges Verpackungsglas	– Glühbirnen
	– Autoscheiben

Mehr Informationen zum Thema finden Sie unter www.was-passt-ins-altglas.de.

Kontakt:

Altglasentsorger:

Bruno Halke & Sohn, Inhaber: Dipl.-Ing. (FH) Michael Halke
Bautzener Straße 19, 02906 Niesky

Tel.: 03588 205295

E-Mail: spedition-halke@t-online.de

Regiebetrieb Abfallwirtschaft,
Muskauer Straße 51, 02906 Niesky

Tel.: 03588 261-716, -707

Fax: 03588 261-750

E-Mail: info@aw-goerlitz.de

www.kreis-goerlitz.de

Wechsel des EDV-Systems im Regiebetrieb Abfallwirtschaft

Anlässlich der Umstellung auf ein neues EDV-System können die Mitarbeiter des Regiebetriebes Abfallwirtschaft zeitweilig nicht auf die Software zugreifen.

Um einen reibungslosen Ablauf einschließlich Instandsetzung der neuen Technik zu gewährleisten, ist die Nutzung der Software durch die Mitarbeiter vorübergehend vom Donnerstag, den 28. Mai bis Freitag, den 29. Mai 2015 nicht möglich. Am 01. Juni 2015 können gegebenenfalls noch Einschränkungen auftreten.

Ab Dienstag, den 02. Juni 2015 ist die EDV-Technik wieder zu den gewohnten Sprechzeiten betriebsbereit.

Mo., Mi., Fr. 8.30 bis 12 Uhr

Di., Do. 8.30 bis 12 Uhr und 13.30 bis 18 Uhr.

Die Mitarbeiter des Regiebetriebes Abfallwirtschaft bitten um Ihr Verständnis.

Kontakt

Regiebetrieb Abfallwirtschaft,
Muskauer Straße 51, 02906 Niesky

Tel.: 03588 261-716

Fax: 03588 261-750

E-Mail: info@aw-goerlitz.de

www.kreis-goerlitz.de

Jederzeit up-to-date

- Werden Sie Ihr eigener Make-up Artist – unter professioneller Anleitung
- Finden Sie ihren eigenen Look
- Schön und natürlich durch den Sommer
- Ihr Gesicht im Scheinwerferlicht der aktuellen Trendfarben

IN VITA
POINT ■ ANDREA KÖHLER

Ihr ständiger Begleiter für

- Ihr persönliches Wunschhautbild
- ein vorteilhaftes Äußeres
- mehr Körperbewusstsein

Niedere Zeile 5
02794 Spitzkunnersdorf
Fon: 03586-3143184

Termine nach Vereinbarung www.in-vita-point-koehler.de

... denn Ihr größter Luxus sind Sie selbst


Anita Haselbach

Ihr Mobiles Reisebüro

Unser Reisebüro kommt zu Ihnen!
Rufen Sie uns an! Wir freuen uns auf Sie!

Tel.: 03583/696303

Kompetente Beratung, viele Infos & umfangreicher Service.

Sparen mit smartline-Hotels von Thomas Cook:

- * preiswert, ohne viel Schmickschmack, daher kostengünstig
- * in beliebten Ferienregionen nahe Strand und Meer
- * moderne Einrichtung; gepflegte, legere Atmosphäre

Neueröffnung: **smartline Guya Wave** (Cala Ratjada-Mallorca)

15.6.-22.6. ab Schönefeld mit Condor

7 Nächte im Appartement mit Halbpension

Einführungspreis: 377 EUR pro Person/Kind; 252 EUR

Neugierig geworden?

Wir beraten Sie sehr gern!

******smartline White City Beach** - Türkei - im Winter komplett renoviert
20.9.-27.9. ab Dresden, Doppelzimmer, All inclusive: 460 EUR

So individuell, wie die Wünsche unserer Kunden

Verschiedenes

TSV 1861 Spitzkunnersdorf e.V.



Der TSV 1861 Spitzkunnersdorf e. V. besetzt ab dem 01.09.2015

1 Stelle im Bundesfreiwilligendienst (m/w) entsprechend den gesetzlichen Rahmenbedingungen.

Wir bieten Ihnen ein interessantes und eigenverantwortliches Betätigungsfeld rund um unseren Verein auf Teilzeitbasis als Zuverdienst-Möglichkeit (200,00 € bei 24 Wochenstunden). Dazu gehören vor allem Hausmeister- und Reinigungsdienste, also kleinere Reparaturarbeiten, Anlagenpflege und Aufräumarbeiten.

Sie sind mindestens 27 Jahre alt, freundlich, hilfsbereit und selbstständig? Haben Interesse an der Unterstützung unseres Vereins, bestenfalls einen Führerschein der Klasse B und eigenen PKW?

Dann bewerben Sie sich bis zum 30.06.2015 unter
 TSV 1861 Spitzkunnersdorf e. V.
 Hr. Lars Reichel (03 58 42-2 42 81)
 Hauptstraße 2, 02794 Spitzkunnersdorf

gez. Vorstand · www.tsv-1861.de

RRR radeln

- 11.06. Fahrt zu den Balzhütten beim Rauchberg (ca. 35 km)
Treff: 09:00 Uhr Loose
- 25.06. Fahrt mit PKW zum Bärwalder See – Fahrradtour um den See (ca. 25 km)
Treff: 08:30 Uhr Wanderparkplatz



Deutscher Schießsport Spitzkunnersdorf e.V.



Unser offener Frühjahreswettbewerb fand am 18. und 19. April 2015 statt. Es winkten wie immer Dinge für das leibliche Wohl als Preise.

Im Frühjahr schießen wir traditionell stehend aufgelegt, Entfernung 10 m auf Wettkampfscheibe 16 Schuss, wobei der schlechteste Schuss gestrichen wird. Es fanden erfreulicherweise insgesamt 57 Schießsportfreunde und -freundinnen den Weg zum Schießstand und die 4 Frauen schossen keineswegs schlechter als die Männer.

Die Ergebnisse der Besten im Einzelnen:

Kategorie Schießsportmitglieder:

Wilfried Weise	SV Oderwitz	148 Ringe
Michael Bähr	SV Oderwitz	144 Ringe
Rainer Petzel	SV Großschönau	144 Ringe

Kategorie Hobbyschützen:

Michael Neumann	privat	141 Ringe
Karsten Clemens	Hazienda	138 Ringe
Claudia Brückner	Hazienda	135 Ringe

Wilfried Weise vom SV Oderwitz war zum wiederholten Male nicht zu schlagen, von den 16 Schuss waren 13 eine 10. Für die besten Schützen unseres Vereines blieben diesmal die Plätze 4 bis 7. Während das Niveau bei den Schießsportmitgliedern annähernd gleich blieb, war bei den Hobbyschützen gegenüber dem Vorjahr eine deutliche Steigerung zu verzeichnen.

Osterfeuer am großen Stein

Aufgrund des kalten Wetters zu Ostern wurde das traditionelle Osterfeuer der Veranstalter Faschingsclub, Feuerwehr und Schießsportverein kurzentschlossen um eine Woche verschoben. Eine glückliche Entscheidung, denn das Wetter war wesentlich freundlicher, was sich auch an den guten Besucherzahlen zeigte. Herzlichen Dank sagen die Organisatoren der AGRAR GmbH Oderwitz und der Vermögensgemeinschaft Spitzkunnersdorf für die geleisteten Fuhrlösungen und die Bereitstellung des Geländes. Als Wermutstropfen ist zu vermerken, dass jemand das Feuer zur Entsorgung eines Autorades genutzt hatte, wie die ausgeglühte Felge in der Asche zeigte. Schade, dass es noch so viel Unvernunft gibt.

Der Vorstand



Obere Reihe: Michael Bähr, Wilfried Weise, Rainer Petzel
 Untere Reihe: Karsten Clemens, Michael Neumann, Claudia Brückner

130 Jahre Ortsfeuerwehr Spitzkunnersdorf

In diesem Jahr kann die Freiwillige Feuerwehr Spitzkunnersdorf bereits auf 130 Jahre aktive Tätigkeit zurückblicken.

Auf Betreiben der Gemeinde wurde die Feuerwehr am 20. September 1885 gegründet. Dazu erklärten sich 60 Männer bereit, als freiwillige Feuerwehrkameraden, der Gemeinde zu dienen. Gleichzeitig wurden zwei Handdruckspritzen, welche vorher als Gemeindegewässer bedient wurden, durch die neu gegründete Feuerwehr übernommen. Zum ersten Hauptmann wurde der Gasthofbesitzer Louis Mähder gewählt.

Schon einige Wochen später wurde die Feuerwehr das erste Mal alarmiert. Am 9. Dezember 1885 rückte die Feuerwehr nach Hainwalde aus. Dort erhielt sie die erste Prämie in Höhe von 30 Mark, da sie die erste von auswärts eintreffende Wehr war. Zum ersten Einsatz im eigenen Ort wurde die Wehr am 6. September 1886 gerufen. Durch Blitzschlag war das Wohnhaus Nr. 72 in Brand geraten.

Knapp zwei Jahre nach der Gründung wurde im Juli 1887 an der heutigen Kreuzung „Wilder Hirsch“ ein hölzernes Steigerhaus für den Steigerzug errichtet. Schon 10 Jahre später wurde es durch einen heftigen Windstoß umgeworfen und musste durch einen Massivbau ersetzt werden.



Um 1900 Steigerzug vor dem Steigerhaus

In den folgenden Jahren konnten Mannschaftsstärke und Ausrüstung immer wieder erweitert werden. Im Jahre 1888 konnte zu den beiden Spritzenzügen und dem Steigerzug noch ein Wachmannschaftszug gebildet werden. 1895 wurde durch die Gemeinde eine neue 2-rädrige Abprotzspritze gekauft. Damit konnte die Feuerwehr durch einen 3. Spritzenzug erweitert werden. Die drei Spritzen wurden an verschiedenen Standorten im Ort stationiert, um im Brandfall schnell vor Ort zu sein. Da die Bedienung der Spritzen von Hand erfolgte, erforderten die Spritzenzüge einen hohen Personalaufwand. Deshalb kletterte die Anzahl der Feuerwehrkameraden um 1900 auf fast 100 Mann.

Zum 40-jährigen Bestehen im Jahre 1925 erhielt die Feuerwehr von der Gemeinde eine zweirädrige mechanische Schiebeleiter der Fa. Magirus AG Ulm. Gleichzeitig wurde ein neues Spritzenhaus gebaut, da das Alte nunmehr zu klein geworden war. Am 13. April 1935 folgte ein weiterer Meilenstein. Mit der Anschaffung einer Olbina Motorspritze und entsprechendem Schlauchmaterial begann auch bei der Feuerwehr die Motorisierung. Die Kaufsumme von 3200 Reichsmark wurde durch freiwillige Spenden der heimischen Industrie, Bauernschaft sowie Handel



Die Mannschaft am 22.04.1900

und Gewerbe aufgebracht. Untergebracht wurde die Motorspritze im Spritzenhaus auf dem Grundstück der Fa. I.G. Köhler (WeFa), da dieses mit einer Dampfheizung beheizt werden konnte.

1939 kaufte die Gemeinde einen ehemaligen Phänomen Lieferwagen und ließ diesen zu einem offenen Feuerwehrfahrzeug umbauen. Dadurch konnten die Zeiten bis zum Eintreffen am Einsatzort noch einmal erheblich verkürzt werden. Über 50 Jahre nach ihrer Gründung war die Feuerwehr nun zum ersten Mal komplett motorisiert und dadurch in der Lage viele zusätzliche Ausrüstungsgegenstände in einem Anhänger mitzuführen.



Phänomen Löschfahrzeug vor der WeFa

Nach dem Zweiten Weltkrieg musste das Hauptaugenmerk darauf gerichtet werden, wieder eine einsatzbereite Feuerwehr aufzubauen. Durch den Einsatz der Kameraden konnten einige Leute aus der Gemeinde dazu bewegt werden sich in der Feuerwehr zu engagieren. Durch viele freiwillig geleistete Stunden wurden bis 1965 zwei Fahrzeuge zum Feuerwehrfahrzeug umgebaut und in Dienst gestellt.

Heute ist die Feuerwehr Spitzkunnersdorf eine Ortsfeuerwehr der Gemeinde Leutersdorf. Sie ist mit einem Tragkraftspritzenfahrzeug mit 1000l Wasservorrat und einem Kommandowagen ausgerüstet. Zudem verfügt sie derzeit über 26 aktive Kameraden und eine aktive Kameradin.

Unser 130-jähriges Gründungsjubiläum möchten wir mit allen Einwohnern der Gemeinde und Gästen im Rahmen des diesjährigen Sommerfestes am 04.07. auf dem Sportplatz feiern. Das Rahmenprogramm kann dem Sommerfestprogramm entnommen werden. Nur soviel vorab: Unter dem Motto „Feuerwehr zum Anfassen“ wird den Kindern, wie den Erwachsenen Einiges geboten!

Stephan Horn, Daniel Radisch
Ortsfeuerwehr Spitzkunnersdorf

Sommerfest und 130 Jahre Freiwillige Feuerwehr Spitzkunnersdorf

03. bis 05. Juli

Hier ein kleiner Vorgeschmack für unser bevorstehendes Sommerfest am 3. bis 5. Juli.

Der Freitag beginnt wieder traditionell mit einem kleinen Fußballturnier und mit anschließender Eröffnung des Sommerfestes. Am Abend wird die Band „Status 2“ für gute Stimmung sorgen. Da unsere Freiwillige Feuerwehr dieses Jahr 130-jähriges Bestehen hat, möchten die Kameraden dieses Jubiläum gern mit uns allen teilen. Deshalb haben wir beschlossen, dies im Rahmen einer Festveranstaltung, am Samstag, dem 04. Juli, zum Sommerfest groß zu feiern. An diesem Nachmittag wird es eine Technikschau zum Anfassen und zum Mitmachen für Groß und Klein geben. Außerdem sollen eine Schauübung eines Kfz-Unfalles und kleinere verschiedene Vorführungen die Neugier vieler Gäste wecken. Am Abend können es unsere fleißigen Kameraden und Besucher so richtig krachen lassen. Die Partyband „compact“ soll ordentlich für Stimmung im Zelt sorgen. Natürlich wird es am Nachmittag für unsere Sportbegeisterten wieder das Volleyballturnier und am Abend das Preisschießen am Schießstand geben.

Am Sonntag beginnt der Tag mit dem Zeltgottesdienst am Vormittag. Danach werden unser Sängerbund und der Oberseifersdorfer Bäckerchor unsere Gäste unterhalten. Am Nachmittag werden dann im Zelt die „Weißbachtaler“ für die gewohnte Blasmusik und gute Stimmung sorgen. Unten auf dem Sportplatz kann natürlich jeder wieder sein Können beim Adlerschießen zeigen.

An allen Tagen wird es natürlich für alle wieder reichlich Spiel, Spaß und Spannung geben. Lasst Euch überraschen! Der Eintritt ist wie immer für alle Veranstaltungen des Sommerfestes FREI!!!

P.S.: Für das Wochenende benötigen wir viele fleißige Helfer.

Also, wer Lust hat mitzumachen, meldet sich einfach bei uns oder der Feuerwehr!

Am Mittwoch, dem 01.07.2015, wird am Nachmittag das Zelt aufgebaut.

Wir freuen uns auf Euer kommen und hoffen, das es wieder ein schönes gemeinsames Kunnerschdurfer Sommerfest und eine ordentliche Festveranstaltung für unsere Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Spitzkunnersdorf wird. Sie haben es sich verdient, für ihre Einsatzbereitschaft und Tatkräftigkeit gebührend gefeiert zu werden.

Euer Sommerfestteam

Im Frühtau zu Berge ...

wandern wir mit Familie und guten Freunden am Pfingstmontag zum Hofeberg.

Der Sängerbund und die Oberländer Blaskapelle laden wie alljährlich zum traditionellen Morgensingen am

25.05.2015, ab 8:00 Uhr ein.

Natürlich kann dabei wieder ein kühles Blondes gezischt und „anne Reecherwurscht“ gegessen werden.

Ein Blick vom Hofeberg verrät uns schon unser nächstes Wanderziel. Bitte vormerken!!!

26.06.2015, ab 18:00 Uhr

Abendsingen an der Forstenschanze, ein Kleinod unserer Gemeinde. Der Sängerbund wird Sie mit fröhlichen Weisen erfreuen und zu den Klängen der Oberländer Blasmusikanten kann auch mal geschunkelt werden. Für das leibliche Wohl sorgt wie immer in vorzüglicher Weise der Skiverein.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Brenn- und Baustoffhandel Ronald Rätze

Hauptstraße 18 · 02794 Spitzkunnersdorf

☎ (03 58 42) 2 53 48 · Fax 2 53 41

Internet: www.Baustoff-Raetze.de

E-Mail: baustoff.raetze@googlemail.com



• **Containerdienst 2 – 7 m³**

• **Lieferung von Sand, Mineralgemisch, Splitt, Fertigbeton, Rindenmulch, Mineralboden**

• **Annahme von Bauschutt und Erdaushub**



• **Selbstabholung bzw. Anlieferung nach telefonischer Absprache möglich**



• **Verleih von Minibagger 2,5 t mit und ohne Fahrer, Mobilbagger 14 t mit Fahrer, Rüttelplatte Vibrationsstampfer (Frosch), Aufbruchhammer 10 kg**



BAD LIBVERDA Tschechien – Isergebirge



Kommen Sie nach BAD LIBVERDA ins Isergebirge, nur einen Katzensprung vom Grenzübergang in Zittau entfernt!

SCHNUPPERKUR ab 36 €/Nacht/Pers.

DZ/HP, Arztkonsultation beim Kurarzt
1 Heilbehandlung/Werktag (Mo–Sa)

RELAX FÜR KÖRPER UND SEELE 324 €/Pers./5 Tage
zweite Person GRATIS

Halbpension, 8 Heilbehandlungen/Person
1 Flasche Schaumwein

GRATIS: Parken, Internetzugang, 1 Stunde Whirlpool, Fitness

SINGLE-AUFENTHALT 168 €/Pers./5 Tage

Unterkunft im Einzelzimmer, Halbpension, 12 Behandlungen

Für unsere Gäste bieten wir einen Haus-zu-Haus Transfer-Service.

Auf Vorlage dieser Anzeige werden Sie von uns bei der Anreise mit einer Flasche Schaumwein begrüßt.

Wir senden Ihnen gerne das komplette Angebot kostenlos nach Hause zu.

LÁZNĚ LIBVERDA, a.s.
Lázně Libverda 82
CZ - 463 62 Hejnice

Tel.: +420 482 368 400
E-Mail: bestellung@lazne-libverda.cz
www.lazne-libverda.cz

LTD 22.05.2015

Traditionsverein Lindeberg e.V. Leutersdorf

Sensenwettbewerb 2015

Liebe Einwohner von Leutersdorf, Spitzkunnersdorf und Umgebung,

der Traditionsverein Lindeberg e.V. lädt recht herzlich zum traditionellen Sonnenwendfeuer am 20. Juni 2015 auf dem Dörfel (Aloys-Scholze-Straße 3) ein. Ab 17.00 Uhr heißen wir unsere Gäste bei hoffentlich strahlendem Sonnenschein herzlich willkommen.

Der traditionelle Sensenwettbewerb beginnt 18.00 Uhr. Wir möchten Sie bereits vorab bitten, die nachfolgenden Teilnahmeregeln zu beachten. Natürlich hoffen wir auf einen spannenden Wettkampf mit zahlreichen Teilnehmern und vielen Zuschauern. Auch ein Fackel- bzw. Lampionumzug ist wieder geplant. Wir bitten darum, eigene Fackeln oder Lampions mitzubringen. Der Umzug endet dann mit dem Entzünden des großen Sonnenwendfeuers.

Gemütlich wollen wir anschließend den längsten Tag des Jahres ausklingen lassen, und auch für das leibliche Wohl ist wie immer ausreichend gesorgt.

Wir freuen uns auf Sie.

Teilnahmeregeln für den Sensenwettbewerb

- Teilnehmen dürfen alle interessierten Einwohner der Umgebung. (ohne Startgeld)
- Jeder Teilnehmer muss seine eigene Sense mitbringen.
- Vor Beginn und nach Ende des Wettkampfes sind die Sensen so zu sichern, dass kein Schaden entstehen kann. Es sind viele Kinder anwesend, so dass besonders auf Sicherheit geachtet werden muss.
- Der Verein haftet nicht für entstandenen Personen- und Sachschaden.
- Die vorbereiteten Wiesenstücke werden unter den Teilnehmern ausgelost.
- Bewertet werden Sauberkeit, Schnitt, Schwadenlegung und Schnelligkeit.
- Einen zusätzlichen Pluspunkt bekommen die Teilnehmer, die sich dem Anlass gemäß traditionell kleiden.



Nähere Informationen unter: Tel.: 0 35 86/78 79 86 (bei Strietzel)

Die Siegerehrung des neuen Leckerschdurger Sensenkönigs erfolgt im Laufe des Abends im Festzelt. Wir drücken allen Teilnehmern fest die Daumen.

Seifert, Schriftführerin
Traditionsverein Lindeberg e.V.



Rückblick auf den Sensenwettbewerb und das Sonnenwendfeuer 2005 – Vor genau 10 Jahren wurde unser Vereinsmitglied Günter Nitsche Sieger.



seit 1991

Geißler GmbH
Bestattungen

Mitglied der Landesinnung Sachsen

☎ 03586/788133

02727 Ebersbach-Neugersdorf · Hauptstraße 33

– Nähe Markt / Busplatz –

Für die mir zu meinem **90. Geburtstag** überbrachten Glückwünsche und Geschenke möchte ich mich auf diesem Wege bei meiner Ehefrau, meinen Kindern, Enkeln und Urenkeln sowie bei meinen Verwandten, Bekannten und Freunden recht herzlich bedanken.

Mein Dank gilt auch den gesamten Mitarbeitern der Gaststätte »Kretscham« in Spitzkunnersdorf für die gelungene Feier.

Gerhard Clemens

• • • RÄUMEN SIE IHREN BODEN AUF • • •

Kaufe alles Alte aus Omas Zeiten: Möbel, Hausrat, Spielzeug, Ansichtskarten, Bücher, Militaria, Wannen, Körbe, Koffer und vieles andere mehr.
Nichts wegwerfen – alles anbieten

KOSTENLOSE Haushaltsauflösungen – Beräumungen – Containerdienst
Ankauf immer Dienstag ab 15 Uhr

02727 Ebersbach-Neugersdorf - Martin-Luther-Str. 12
Tel. 01 71/8 56 23 85

Kindertageseinrichtungen

Kleidersammlung zugunsten unserer Kindertageseinrichtung

Wann? 17. Juni 2015 ab 14:30 Uhr
 Wo? „Villa Kunterbunt“ & „Forstenzwerge“
 Alle Sachen werden wieder verwendet!

Zukünftige Schulanfänger



Am 14. April verlebten alle zukünftigen Schulanfänger aus Leutersdorf und Spitzkunnersdorf einen schönen Vormittag im Zittauer Tierpark. Es gab viel zu sehen und zu entdecken. Wir möchten uns auf diesem Weg ganz herzlich beim Busunternehmen „Michel-Reisen“ für den gesponserten Reisebus nach und von Zittau sowie dem netten Busfahrer bedanken.

Grundschule Leutersdorf



3. Schulfest an der Grundschule

Sponsoren gesucht!

Bitte unterstützen Sie unser Fest mit denen Ihnen möglichen Geld- oder Sachspenden. Sie erhalten dafür, außer unserem herzlichsten Dank, bei Bedarf eine Spendenbescheinigung durch die Gemeinde

Geldspenden können auf folgendes Konto eingezahlt werden:
 Gemeinde Leutersdorf

IBAN: DE69 8505 0100 3000 0291 24, BIC: WELADED1GRL
 Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien.

Bitte geben Sie als Zahlungsgrund „Spende-Grundschulfest“ an.

Sachspenden können an der Grundschule Leutersdorf abgegeben werden. Sollte dafür ebenfalls eine Spendenbescheinigung erforderlich sein, so wäre die Rechnung für die Sachspende notwendig. In der Hoffnung auf Verständnis und Unterstützung verbleibe ich, auch im Namen der Lehrerinnen und Elternvertreter, mit den freundlichsten Grüßen

Veronika Gründer, Schulleiterin

Schulanmeldung 2015

Liebe Eltern,
 alle Kinder, die in der Zeit vom **01.07.2009 bis 30.06.2010 geboren** sind, werden im **August 2016 schulpflichtig** und sind durch die Erziehungsberechtigten in der Grundschule anzumelden. Es sind an der Grundschule Leutersdorf **alle** Kinder anzumelden, die ihren Hauptwohnsitz in **Leutersdorf** bzw. **Spitzkunnersdorf** haben und im vorgegebenen Zeitraum geboren wurden.

Kinder, die das sechste Lebensjahr später vollenden, können angemeldet werden.

Die Anmeldung findet in der Grundschule Leutersdorf zu folgenden Terminen statt:

am Donnerstag, dem 03. September 2015, von 16:00–18:00 Uhr sowie

am Dienstag, dem 08. September 2015, von 16:00–18:00 Uhr.

Bitte bringen Sie die **Geburtsurkunde** und (wenn vorhanden) den Schein vom Jugendärztlichen Dienst mit.

Zur Schulanmeldung ist es **nicht erforderlich**, dass Ihr Kind teilnimmt.

V. Gründer, Schulleiterin

Informationen aus der Ev.-Luth. Kirchgemeinde Am Großen Stein



Kirchturm ohne Glocken?

Liebe Bürgerinnen und Bürger!

Wir wenden uns heute an Sie mit einer dringenden Bitte: Bringen Sie den Kirchturm unserer Christuskirche Leutersdorf zum Klingen!

Hintergrund: Der Kirchturm der Evangelischen Christuskirche hat massive statische Probleme. Die Stabilisierung des Kirchturms muss dieses Jahr in Angriff genommen werden. Dank großer Unterstützung durch das Land Sachsen, die Landeskirche und die Kommune Leutersdorf konnten wir die 520.000 EUR aufbringen, die zur Sanierung des Turmes nötig sind.

Problem: Unser Problem sind die Glocken. Nach dem Krieg wurden für die drei zu Kriegszwecken beschlagnahmten Bronzeglocken neue Eisenglocken angeschafft. Aufgrund des schlechten Materials und wegen der desolaten Läuteanlage können diese schon seit einigen Jahren nicht mehr geläutet werden. Nur eine Bronzeglocke ist uns noch verblieben.

Im Zuge der Bauarbeiten am Kirchturm müssen die alten Glocken herausgehoben und dann sinnvollerweise die neuen Glocken eingehoben werden. Dazu muss eine Fensteröffnung deutlich verbreitert und anschließend wieder zugesetzt werden. Ein nachträgliches Einheben der Glocken würde erhebliche Mehrkosten verursachen, da der Turm für diese Steinmetzarbeiten nochmals eingerüstet werden müsste.

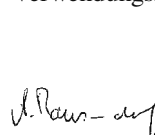

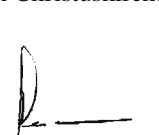
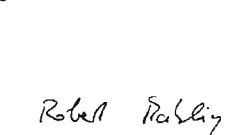
Was Not tut: Wir benötigen Ihre Unterstützung für die Wiederherstellung des Vierergeläuts unserer Christuskirche. Dazu müssen drei Glocken nachgegossen werden. Die kleinste der drei Glocken kostet 8.000 EUR, die Mittlere 18.000 EUR und die große Glocke 27.000 EUR. Wenn es uns jetzt nicht gelingt, diese drei Glocken zu finanzieren, dann werden wir im kommen Jahr zwar einen sanierten Kirchturm haben. Aber unsere Christuskirche wird nach 150 Jahren erstmals ohne Geläut da stehen.

Damit es nicht so weit kommt, bitten wir Sie als Bürgerinnen und Bürger, als Vereine und als Gewerbetreibende: Spenden Sie für die Glocken der Leutersdorfer Christuskirche und bringen Sie unseren Kirchturm wieder zum Klingen!

Unser Spendenkonto bei der Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien:

IBAN: DE45 8505 0100 3000 0229 60

Verwendungszweck: Glocken Christuskirche

			
André Rausendorf Pfarrer	Bruno Scholze Bürgermeister	Fred Hentsch Stiftung Christuskirche	Dr. Robert Mahling Pfarrer

Monatsspruch Juni:

Ich lasse dich nicht los, wenn du mich nicht segnest.

(1. Mose 32, 27)

Veranstaltungen in Leutersdorf

Krabbelgruppe:	Freitag 5.6. und 19.6., 16:30 Uhr
Christenlehre Kl. 1–6:	freitags, 14:00–16:00 Uhr
Konfirmanden Kl. 7:	montags, 16:30 Uhr
Junge Gemeinde:	freitags, 19:00 Uhr in Seiffhennersdorf
Kantorei:	montags, 19:30 Uhr in Seiffhennersdorf
Kreativkreis:	Dienstag, 23.6., 19:00 Uhr
Gottesdienst im Seniorenheim:	Donnerstag, 25.6., 10:00 Uhr
Gemeindekreis:	Donnerstag, 28.6., 14:00 Uhr

Veranstaltungen in Spitzkunnersdorf

Christenlehre Kl. 1–6:	mittwochs, 16:00–18:00 Uhr
Chor querbeet:	mittwochs, 19:00 Uhr
Mütter mit kleinen Kindern:	nach Vereinbarung
WeinLesé für junge Erwachsene:	nach Vereinbarung
Frauenkreis:	nach Vereinbarung
Seniorenkaffee:	Donnerstag, 4.6., 15:00 Uhr
Rentnerkreis:	Donnerstag, 18.6., 14:00 Uhr

Gottesdienste

	31. Mai Trinitatis	7. Juni 1. Sonntag n. Trinitatis	14. Juni 2. Sonntag n. Trinitatis	21. Juni 3. Sonntag n. Trinitatis	24. Juni Johannistag	28. Juni 4. Sonntag n. Trinitatis
Kreuzkirche Seiffhennersdorf	9:30 Uhr Gottesdienst Pfr. Rausendorf Kollekte: eigene Gemeinde	10:30 Uhr Gottesdienst mit Taufe Theresa Wagner Pfr. Rausendorf Kollekte: Kirchentag	10:30 Uhr Gottesdienst mit Taufe Jannik Bartusch und Hl. Abendmahl Kollekte: eigene Gemeinde	↓	19:00 Uhr Johannisandacht auf dem Fried- hof Pfr. Rausendorf Kollekte: eigene Gemeinde	13:30 Uhr Start zur Ökumenischen Sternwanderung an der Kreuz- kirche Kollekte: Soziales Projekt
Christuskirche Leutersdorf	19:30 Uhr Chorkonzert der Kantorei Seiffhennersdorf- Leutersdorf und des Olbersdorfer Kirchenchores	9:00 Uhr Gottesdienst mit Hl. Abendmahl Pfr. Rausendorf Kollekte: Kirchentag	↑ ↓	↓	19:00 Uhr Johannisandacht auf dem Fried- hof & Johannis- feuer Pfr. Dr. Mahling Kollekte: eigene Gemeinde	14:00 Uhr Start zur Ökumenischen Sternwanderung an der Christus- kirche Kollekte: Soziales Projekt
Nikolaikirche Spitzkunners- dorf	9:30 Uhr Familiengottes- dienst mit Erst- abendmahl K. Walter & Pfr. Dr. Mahling Kollekte: eigene Gemeinde	9:30 Uhr Gottesdienst & Kindergottes- dienst Patrick Stephan Kollekte: Kirchentag	9:00 Uhr Gottesdienst & Kindergottes- dienst Pfr. Rausendorf Kollekte: eigene Gemeinde	9:30 Uhr Regionalgottes- dienst zur Einführung unserer Lekto- ren & Kinder- gottesdienst Pfr. Dr. Mahling & Pfr. Rausen- dorf Kollekte: Frauen- und Familienarbeit	↑	14:00 Uhr Start zur Öku- menischen Sternwanderung an der Nikolai- kirche Kollekte: Soziales Projekt

„Geh aus mein Herz und suche Freud“

Sommerliche Chormusik in der Christuskirche

Am Sonntag, dem 31. Mai, laden die Kantorei Seiffhennersdorf-Leutersdorf und der Olbersdorfer Kirchenchor Sie zu einer sommerlichen Chormusik in die Christuskirche Leutersdorf ein. Neben geistlichen Liedern werden vor allem Volksweisen erklingen. Der Eintritt ist frei.
Pf. Mahling

Der Dresdner Fürstenzug und die Leutersdorfer Christuskirche

Was verbindet den berühmten Dresdner Fürstenzug mit unserer Leutersdorfer Christuskirche? Beide sind verbunden durch den Kunstprofessor und Künstler Wilhelm Walter (1826–1913). Wilhelm Walter schuf in den Jahren 1872 bis 1876 den über 100 Meter langen Fürstenzug an der Außenwand des Dresdner Stallhofs. Weniger bekannt ist, dass auf diesen bedeutenden Künstler auch das Himmelfahrtsbild auf dem Altar unserer Leutersdorfer Christuskirche zurückgeht.

Wir freuen uns, dass wir im Rahmen unseres 150-jährigen Kirchweihjubiläums in der Christuskirche eine Ausstellung zu Wilhelm Walter präsentieren können. Am Samstag, dem 6. Juni, um 19:00 Uhr, sind die Ausstellungsmacher zu Gast in Leutersdorf, um uns in einem Eröffnungsvortrag in Leben und Werk Wilhelm Walthers einzuführen. Der Eintritt ist frei.

Eine Besichtigung der Ausstellung ist im Anschluss an unsere Gottesdienste und im Rahmen der offenen Kirche möglich. Darüber hinaus können Sie über das Pfarramt auch gern einen individuellen Besichtigungstermin vereinbaren.
Pf. Mahling

Ronny Weiland – Die Stimme der Extraklasse

Mit seinem beeindruckenden Bassbariton begeistert der „singen- de Steinmetz aus Apolda“ das Publikum. Fast andächtig hören die Menschen ihm zu. Denn diese großartige Stimme ist inzwi- schen einzigartig und nur mit Ivan Rebroff zu vergleichen. Ronny Weiland überzeugt in seinen Konzerten mit einer Mischung aus russischer Folklore bis Klassik, die in dieser Form einmalig ist. Seine einzigartige Stimme begeistert das Publikum und verspricht jedem Besucher „Gänsehaut-Momente“.

Im Konzert in der Christuskirche Leutersdorf am Sonntag, den 14. Juni, um 19.00 Uhr, werden solche bekannten Lieder wie „Barcarole“, „Hohe Tannen“, „La Montanara“ und vieles mehr zu hören sein.

Karten zu 19,90 € werden im Pfarrbüro Leutersdorf, Bäckerei „Füssel“ im EDEKA-Markt Leutersdorf und „Lotto Kaiser“ Seif- hennersdorf verkauft.

Klaus Mitschke

„Wir sind heut’ mal weg“ – Ökumenische Sternwanderung

Am 28. Juni feiern wir gemeinsam mit unseren Katholischen Geschwistern einen ökumenischen Gottesdienst auf dem Großen Stein. Der Gottesdienst beginnt um 15:00 Uhr. Um 14:00 Uhr treffen wir uns an unserer Heimatkirche, um von Spitzkunners- dorf und Leutersdorf zum großen Stein zu wandern.

Für das abschließende gemeinsame Agapemahl freuen wir uns über Kuchen, leckere Snacks oder Obst und Gemüse.

Robert Mahling

Kontakt:

Pfarrer Dr. Mahling: 03 58 42/2 64 43

Pfarrer Rausendorf: 0 35 86/404290

Katholische Kirche Leutersdorf



Gottesdienste im Juni

	Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt Leutersdorf Aloys- Scholze-Str. 4	Filialkirche Maria Unbefleckte Empfängnis Großschönau Bahnhofstr. 5	Kapelle Thomas von Aquin Eibau August- Bebel-Str. 2
Samstag	–	17:30 Uhr	16:00 Uhr
Sonntag	10:00 Uhr	–	–

Veranstaltungen/Besondere Gottesdienste

- 04. Juni 18.00 Uhr Hl. Messe in Leutersdorf – Fronleichnam
- 06. Juni 14.00 Uhr Firmungsgottesdienst in Leutersdorf
- 07. Juni 10.00 Uhr Fronleichnamsgottesdienst mit Prozession und anschließendem gemeinsamen Grillen in Leutersdorf
- 10. Juni Seniorenausfahrt nach Harrachov und Hejnice
- 28. Juni Ökumenische Sternwanderung

Sie kennen sicher alle das Gleichnis vom barmherzigen Sama- riter. Ist Ihnen dabei aufgefallen, dass wir zwar einiges über die Herkunft und den Stand des Helfers bzw. der Nichthelfer erfah- ren, nichts aber über den Mann, der unter die Räuber gefallen war (um den es eigentlich geht). Jesus macht uns ganz deutlich, mein Nächster ist jeder, der mir nahe kommt. Der Mann braucht Hilfe, egal wie es dazu kam, egal, ob er mir sympathisch ist oder nicht, egal, welcher Religion er angehört. Sind wir uns bewusst, dass **jeder** Flüchtling, der bei uns um Hilfe bittet, so ein Näch- ster ist!?

Bioenergie
Ostsachsen GmbH

**Kaminholz, Holzpellets,
Holzbriketts, Hackschnitzel**

Telefonische Bestellung:
Mo-Fr von 8:00-18:00 Uhr

Lager-Öffnungszeiten zur Beratung und Selbstabholung:
Mo-Fr von 8:00-16:00 Uhr
sowie jederzeit nach Vereinbarung

Bioenergie Ostsachsen GmbH
Herrnhuter Straße 22 · 02747 Berthelsdorf

kostenfrei anrufen unter:
0800 - 700 777 8
www.bioenergie-ostsachsen.de

Wir sind zertifiziert:
EN plus
ID-Nr.: DE 363
ENplus+
Der neue Maßstab
für Holzpellets

Fontane-Apotheke
Inh.: Apotheker Henrik Wintzen
Straße der Republik 37 · 02791 Oderwitz
Tel.: (03 58 42) 2 74 73 · Fax: (03 58 42) 29 4 10
Mo-Fr 7.00-19.00 Uhr, Sa 8.00-12.00 Uhr

**Venenprobleme?
Schwere, müde Beine?**

15% Rabatt
auf alle
Venenpräparate

**Machen Sie den
Venen-Check:**
vom 15. bis 19. Juni 2015

Vermögensgemeinschaft Spitzkunnersdorf eG

Unsere Strohfiguren, liebevoll gestaltet von Ilona und Ludwig Renger, kündigen es an:



Tag des offenen Hofes
30. Mai 2015, 10–17 Uhr

In wenigen Tagen ist es soweit, der „Tag des offenen Hofes“ wird durch die Beschäftigten der Vermögensgemeinschaft Spitzkunnersdorf eG vorbereitet. Hoffentlich klappt es diesmal besser mit dem Wetter. Schwerpunkt dieses Tages soll die Repräsentation unserer Produkte sein. Wir wollen mit Ihnen ins Gespräch kommen, wie es uns gelingt, bei einem Preis von 27,5 ct/Liter Milch, 160 €/t Getreide und 18 ct/Kwh unseren Betrieb effektiv zu bewirtschaften und somit 25 Familien in Spitzkunnersdorf und Leutersdorf ihr Einkommen zu sichern.

Wir wollen an diesem Tag zeigen, wie es unseren Tieren in der sogenannten Massentierhaltung geht, mit welchen Maschinen und Geräten wir umweltschonend mit dem wichtigsten Gut der Landwirte, dem Boden, umgehen, wie wir Dünger und Pflanzenschutz einsetzen, um hochwertige Lebensmittel unserer Bevölkerung bereitzustellen und unsere Kulturlandschaft zu erhalten.

Dies alles soll auch in angenehmer Atmosphäre in unserer geschmückten Technikhalle oder auf dem Hof bei einem Bier oder einer Tasse Kaffee geschehen. Den Tag des Kindes haben wir auch im Auge, deshalb bieten wir wieder das gut angenommene Traktorfahren für unsere Jüngsten, sowie Ponyreiten, Puppentheater, Kinderschminken, Basteln, Hüpfburg und natürlich Eis umsonst für Kinder bis 14 Jahre an.

Deftiges aus der Gulaschkanone sowie Schwein am Spieß halten wir für Sie ganztätig bereit.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen, gute Gespräche sowie etwas schönes Wetter.

Unser Programm:

10.00 Uhr	Beginn
11.00 Uhr	Puppentheater
11.00/13.00/15.00 Uhr	geführte Stallbesichtigungen
14.00/16.00 Uhr	Technikvorführung
11.30/15.30 Uhr	Kuhroulette

Vorstand

Elektromeister Dietmar Eger

✓ **Photovoltaik** auch mit Speicher

✓ **Elektroinstallation**

✓ **Sicherheitstechnik**

02782 Seifhennersdorf, Richterbergweg 5
Tel. 03586 405821 oder 0160 7244973
www.elektro-eger.de, E-Mail: Dietmareger@gmx.de



Querxenland Elternkurs



Schwimmen lernen – von der Wassergewöhnung bei den Kleinsten bis hin zum Seepferdchen

Sie machen sich Sorgen, wenn Ihre Kinder oder Enkel am Wasser spielen und noch nicht schwimmen können?

Wir laden Sie herzlich ein zu erfahren, wie Sie Kindern beim Erlernen des Schwimmens helfen können. Die Grundlagen dafür können Sie schon im Säuglingsalter legen.

Tipps und Technik vermittelt Ihnen eine erfahrene Schwimmlehrerin, die schon viele Jahre mit Vorschulkindern arbeitet.

Wo: **Kita Querxenland Seifhennersdorf**

Wann: **Donnerstag, den 04.06.15, um 19.30 Uhr**

Kosten: 5 Euro pro Person

Anmeldung oder Fragen unter Telefon 0 35 86/45 11 19 bei Frau Heidisch

Dschungelabenteuer in der Oberlausitz

Im KiEZ Querxenland in Seifhennersdorf erleben die Kinder dieses Jahr das große „Dschungelabenteuer“. In jeder Ferienwoche gibt es Ramba-Zamba im Regenwald, ein Survival-Training, den Bärenschmaus mit Baloo und eine Dschungelolympiade. Mit Mowgli & Co. geht es ins Buschcasino und es warten weitere Überraschungen auf die Kinder. Neben dem „Dschungelabenteuer“ stehen noch 12 Spezcamps zur Auswahl. Unter anderem können kleine Eisenbahnfans im „Dampfbahncamp“ auf große Entdeckungsreise gehen. Für Energiebündel ist das „Powercamp“ genau richtig. Erstmals wird es dieses Jahr ein „Englischcamp“ und ein „Theatercamp“ geben.

Das ist aber noch lange nicht alles. Einen genauen Überblick über alle Feriencamps gibt es auf www.querxentours.de

Während der Ferienlagerzeit bekommen die Kinder und Jugendlichen einen All-inclusive-Service, leckeres Essen, eine Querxenland-Trinkflasche zur stetigen Getränkeversorgung, ein abwechslungsreiches Ferienprogramm und die Betreuung durch geschulte Gruppenleiter geboten.

Anfragen und Buchung an Frau Stange: info@querxentours.de oder 0 35 86/45 11 25

Bei Fragen zur Presseinfo, erreichen Sie uns unter:

KiEZ Querxenland
Anja Wauer
Viebigstraße 1
02782 Seifhennersdorf
Tel.: 0 35 86/45 11 14
Fax: 0 35 86/45 11 16
E-Mail:
marketing@querxenland.de
Internet: www.querxenland.de

Kalte Füße? Nie wieder.

Wünschbar? Machbar!

Jetzt energetisch modernisieren und Heizkosten senken.

Ihre Vorteile im Überblick:

- Darlehen bis 30.000 Euro
- Ohne Grundschuld-eintragung
- Objektunterlagen werden nicht benötigt, nur Ihre zwei letzten Einkommensnachweise und ein Grundbuchauszug
- Einfache und unbürokratische Beantragung
- Zinssicherheit

Lassen Sie sich individuell beraten.

Sprechen Sie mit mir.

Ihre Wunschverwirklicherin

Veronika Herrmann

Bezirksleiterin

Feldweg 1 b, 02763 Oberseifersdorf
Tel. 0 35 83 / 70 85 76, Fax 0 35 83 / 70 85 29
Mobil: 01 71 / 2 28 60 94
Veronika.Herrmann@wuestenrot.de



wüstenrot

Wünsche werden Wirklichkeit.

Ab sofort zum Sommerpreis!

Heizprofi
Heizprofi-Fachhandel Eichler Eibau
 Hauptstraße 143 · 02739 Eibau
 Tel. 0 35 86 / 78 80 61
 Verkaufsbüro Herrnhut: 03 58 73 / 24 83

Kohle Heizöl Holzpellets

Freier Pflege-Dienst
Sabine Glathe

Buchbergstraße 51 b - 02779 Großschönau
 Telefon 03 58 41/3 89 20

Mitarbeiterstützpunkt:
 Rumburger Str. 25 - 02782 Seiffhennersdorf
 Telefon 0 35 86/40 51 77

Wir helfen Ihnen gern!

Das Haus Ihres Vertrauens.

» **Sie trauern um einen lieben Verstorbenen** «

Im Haus Ihres Vertrauens ist eine Bestattung nicht teuer.
 Wir helfen Ihnen in den schweren Stunden bei der Wahl zur Bestattung.

- » Erd-, Feuer- oder Seebestattung
- » Erledigung aller Formalitäten
- » Große Auswahl an Särgen, Wäsche und Zubehör

» **Tag und Nacht dienstbereit** «
 02739 Neueibau
 Hauptstraße 88 **Tel. 03586 33010**

Degwerth Bestattungen
 Fachgeprüfter Bestatter

Christine & Katrin Eichhorn

Neugersdorfer Bestattungen

www.neugersdorfer.de

Fachgeprüfter Bestatter **Tag & Nacht 03586 32333**

Schillerstraße 8, 02727 Ebersbach-Neugersdorf, Tel: 03586 702885
 Zittauer Straße 14, 02747 Herrnhut, Tel: 035873 40547
 Schulstraße 4, 02730 Ebersbach-Neugersdorf, Tel: 03586 364469

Containerdienst Eibau GmbH

- ◆ Container 2 m³ – 36 m³
- ◆ Schüttgut-Transporte
- ◆ komplette Entsorgungsleistungen
- ◆ Bagger- u. Abrissarbeiten
- ◆ Winterdienst, Kehrmaschine
- ◆ Fertigbetonlieferung
- ◆ Schrottaufkauf
- ◆ Asbestentsorgung

Jahnstraße 24/26 · 02739 Kottmar OT Eibau
 Telefon (0 35 86) 7 83 20 · Telefax (0 35 86) 7 83 21 6
 www.containerdienst-eibau.de

SCOTT DIAMANT CONWAY PEARL IZUMI

RadSPORT Oberlausitz

Inh. Marco Bretschneider · 02739 Kottmar OT Eibau
 Tel.: 03586/788606 · www.radSPORT-oberlausitz.de

Ihr zuverlässiger Fahrradladen für gute(n) Fahrräder · Service · Zubehör

!!! SCOTT & CONWAY Testcenter !!!

Generalagentur Wilfried Hillert
 Bergstraße 16, 02794 Leutersdorf
 Tel. (03586) 788091
 wilfried.hillert@ergo.de

Agentur Christiane Pasikowski
 Dorfstraße 66, 02794 Spitzkunnersdorf
 Tel. (035842) 26110

Mit ERGO werden Wohnträume wahr!

Aus Vorschlägen von über 40 Anbietern finden wir für Sie ein passendes Konzept zur Finanzierung. Wir bieten Ihnen persönliche Beratung und attraktive Konditionen.

ERGO
 Versichern heißt verstehen.



Karin Stumpe

Mittelstraße 1 · 02794 Leutersdorf · Telefon (03586) 386110
Fax (03586) 789150 · www.apotheke-leutersdorf.de

18. Juni 2015 Tag der Apotheke

An diesem Tag: → messen wir kostenlos Ihren Blutdruck
→ messen wir Ihren Blutzucker für nur 50 Cent
→ erhält jeder Kunde eine kleine Aufmerksamkeit

Unsere Angebote im Monat Juni:

Bepanthen für wunde Nasen und gerötete Augen in der Pollenzeit
Bepanthen Augentropfen 10 ml **10,75 €**
Bepanthen Augentropfen 20 x 0,5 ml **10,75 €**
Bepanthen Meerwassernasenspray 20 ml **3,99 €**

Dazu erhalten Sie eine Bepanthen Nostalgie-Dose (so lange der Vorrat reicht)

Weitere Informationen über unsere Leistungen erhalten Sie unter
www.apotheke-leutersdorf.de

Ihr Team der Aesculap-Apotheke Leutersdorf freut sich auf Ihren Besuch.
Wir sind Mo. bis Fr. von 8-18 Uhr sowie Sa. von 9-11 Uhr für Sie da.

AUTODienstKUMPF

GMBH

Instandsetzung von Freie Kfz-Werkstatt
PKW/LKW/Transporter/Baumaschinen

Unser Service:

- Autorisierte Werkstatt für:
- Sicherheitsprüfung LKW, Anhänger u. KOM
- Fahrtschreiberprüfung nach § 57b StVZO
- Computerachsvermessung
- Motordiagnostik, Unfallinstandsetzung
- Reifenservice

**Gute
Fahrt**



Seitenstr. 4 · 02730 Ebersbach-Neugersdorf
Telefon: 03586/7612-0 · Fax: 03586/7612-34

Eisen- und Buntmetallrecycling Containerdienst und Toilettenvermietung Entsorgungsfachbetrieb

Frank Berger

Hintere Dorfstraße 15 a
02708 Kottmar
OT Obercunnersdorf
Tel.: 035875/6130

Montag, Dienstag, Freitag 7.00-16.00 Uhr
Mittwoch, Donnerstag 7.00-18.00 Uhr
Sonnabend 9.00-11.00 Uhr

www.frankberger.com



- seit über 20 Jahren für Sie da -



Baubetrieb

Frank Weickert GmbH

Geschäftsführer Frank Weickert, Maurermeister

Schlüsselfertiges Bauen · Um- und Ausbau · Trockenbau
Entwässerungs- und Pflasterarbeiten · Innen- und Außenputz

Leutersdorfer Str. 17b · 02727 Ebersbach-NEUGERSDORF
Telefon (03586) 700734 · Fax (03586) 700513



Wasser Wärme
Licht

Hauptstr. 37, 02739 Kottmar
OT Neueibau
(03586) 33 03-0
info@hbg-leutersdorf.de
www.hbg-leutersdorf.de

Ihr neues Wunschbad

- in 14 Tagen ohne Stress
- komplett mit Fliesen
- zum Festpreis fertig

Elektro-Service

- Prüfung und Installation vom Verteiler bis zur Steckdose

Heizung - Sanitär

- moderne Heiztechnik
- Brunnen-Wasser-Installation

Ihr Kundendienst: 01 72 / 3 59 55 55

ALLES AUS EINER HAND



Die letzte Reise in Würde.
Die letzte Ruhestätte in Frieden.

Wir zeigen Ihnen gerne
die Möglichkeiten!

Tel. 03583 70 40 28

Görlitzer Straße 55 b · 02763 Zittau
www.bestattungsdienst-zittau.de

Bestattungsdienst
Zittau



**Steffen Kubitz
Bau- & Möbelschlerei**

- Möbel- und Innenausbau,
Umgebundesanierung

- Türen, Fenster, Rollläden + Tore
aus Holz, Kunststoff u. Aluminium
**Kunststoff-Fenster zu
unschlagbaren Preisen!**

- Fußböden, Trockenbau, Carports + Zäune

- Treppenbau + Geländer

OT Neueibau · Hauptstraße 24 · 02739 Kottmar
Telefon 03586/702976 · Mobil 0175/4108635
www.tischlerei-kubitz.de+oberlausitzer-feuerwerke.de

- ganzjähriger Feuerwerksverkauf -

WIR BAUEN IHR HAUS!

- viele Varianten
- unterschiedliches Preisniveau
- flexibel nach Ihren Vorstellungen
- auch schlüsselfertig vom Keller bis zum Dach



Bauunternehmen Heidrich GmbH & Co. KG

Hartweg 2 · 02763 Oberseifersdorf
Tel.: (03583)704285 · Fax: 704408
www.bauunternehmen-heidrich.de
mail@bauunternehmen-heidrich.de

Neubau · Um- und Ausbau · Modernisierung ·
Rekonstruktion · Putz- und Wärmedämmung ·
Fliesen- u. Plattenarbeiten · Schlüsselfertiges Bauen

Du kaufst keine Heizung, Dämmung oder Solaranlage.
Du erzeugst jede Menge positive Energie.



0,2% Zinsabschlag¹ für Mitglieder von genossenschaftlichen Banken
SofortBaugeld²: 1,10 %⁴
 Stand der Konditionen 15.05.2015, freibleibend

Jetzt modernisieren, günstig finanzieren und Kosten sparen.

- Einfach und schnell bis 30.000 € Darlehen
- Jederzeit Sondertilgungen möglich
- Zinssicher bis zu 20 Jahren

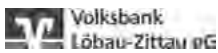
Beispiel:	Zinszahlungs- darlehen ²	Bauspar- Darlehen
Nettodarlehensbetrag	20.000 €	ca. 11.200 € ³
Sollzinssatz (gebunden)	1,10 % ⁴	2,75 %
Effektiver Jahreszins	1,20 %	3,16 %
Abschlussgebühr		200 €
Monatliche Rate	158 € ⁵	158 € ⁶

¹Beim Zinszahlungsdarlehen. ²Mit dem Zinszahlungsdarlehen „Fuchs Energie 12 konstant“, dingliche Absicherung, abzulösen durch einen neu abzuschließenden Bausparvertrag im Tarif Fuchs Standard. ³Mit Wahlzuteilung. ⁴Konstante Sollzinsbindung bis Zuteilung. ⁵Monatliche Sollzinsen für das Zinszahlungsdarlehen und monatliche Ansparrate für den Bausparvertrag. ⁶Monatliche Zins- und Tilgungsrate für das Bauspar-Darlehen.

Beratung bei den Experten Ihrer Volksbank Löbau-Zittau eG und Schwäbisch Hall.

Weitere Infos auch unter www.schwaebisch-hall.de

Empfohlen durch:



TAXI KÄRNTH

☎ 03 58 42 / 2 03 70

Torsten Kärnth · Gutwiese 4 · 02794 Spitzkunnersdorf

- ✓ **Krankenfahrten für alle Kassen**
(Abrechnung erfolgt durch uns)
- ✓ **Kleinbus bis 8 Personen**
- ✓ **Fahrten zu allen Anlässen**

Autoservice 4 you

... alles rund um Ihr Auto

MEISTERBETRIEB DES KRAFTFAHRZEUGHANDWERKS

Meine Leistungen für Sie:

- ✓ Inspektion bzw. Wartung Ihres Pkw/Kleintransporter
- ✓ Unfallinstandsetzung PKW und Kleintransporter
- ✓ HU/AU täglich
- ✓ Reifendienst
- ✓ Autoglas/Scheibenreparatur
- ✓ MIG/MAG-Autogen Schweißarbeiten
- ✓ Klimaanlageanwendung/-Instandsetzung
- ✓ elektronischer Stoßdämpferfest
- ✓ Ersatzteilhandel
- ✓ Unterbodenversiegelung
- ✓ Elektronikdiagnose
- ✓ Achsvermessung
- ✓ Instandsetzung Generator und Anlasser
- ✓ PKW Transporte (nicht Ausland)
- ✓ Vertrieb von Kommunaltechnik
- ✓ Sägekettenschärfdienst

Ich bin gern für Sie täglich 07:30–12:00 Uhr und 13:00–18:00 Uhr sowie 14-tägig Sa. von 08:00–12:00 Uhr zu erreichen.

Inh.: Jens Petters – KFZ Techniker Meister
 Rumburger Str. 71a, 02730 Ebb.-Neugersdorf (ehem. Tankstelle Freund)
 Telefon: 03586 7999817, Mobil: 0162 9810861, Fax: 03586 7999827
 E-Mail: autoservicepetters@yahoo.de



☎ 03591 / 599 499
 Äussere Lauenstr.19
 02625 Bautzen
www.bemobil.eu

Treppenlifte & Senkrechtlifte



- für Treppen aller Art, auch Außentreppen
- individuelle Beratung, kostenloses Aufmaß
- Zuschuss möglich

Wannenlifte & Aufstehhilfen



- einfach bedienbar
- kostenlose Beratung und Vorführung
- sehr große Hilfe im Alltag

Elektromobile



- individuelle Beratung und kostenlose Vorführung, auch bei Ihnen zu Hause
- sehr einfach bedienbar, ohne Führerschein, Wartungs- und Reparaturservice

Auch das ist "Querxenland" ...

Ihnen steht eine Feier ins Haus? Wir bieten ideale Bedingungen für:

- Familienfeierlichkeiten aller Art
- Klassen- und Seminargruppentreffen
- Veranstaltungen von Vereinen & Firmen



- gastronomische Betreuung nach Ihren Wünschen
- Verschiedene Räumlichkeiten für bis zu 80 Personen
- moderne Beschallungs- und Videotechnik
- Übernachtungsmöglichkeiten

Tel.: (0 35 86) 45 11-0
 KIEZ "Querxenland" - Marketing GmbH



Feste feiern, wie sie fallen!

Sie sparen
10,00 €
pro gebuchter Feierlichkeit, bei Vorlage dieses Coupons.

Zahnärztlicher Notfalldienstplan für Leutersdorf

Datum	Name	Anschrift u. Tel.-Nr.
23./24.05.15	Dr. Rehnisch	K.-Liebknecht-Str. 5e Oderwitz Tel. 03 58 42/2 68 33
25.05.15	Dr. Langer	M.-Müller-Str. 2 Zittau Tel. 035 83/704013
30./31.05.15	Dr. Voigt-Spychala	Nordstr. 10 Zittau Tel. 035 83/704283
06./07.06.15	DS Mothes	C.-v.-Ossietzky-Str. 35 Zittau Tel. 035 83/510441
13./14.06.15	Dr. Rückert	Str. der Pioniere 38 Mittelherwigsdorf Tel. 035 83/510642
20./21.06.15	Dr. C. Mann & Dr. S. Mann	Poststr. 2 Leutersdorf Tel. 035 86/38 61 03
27./28.06.15	Praxis ZÄ Wlach	Hauptstr. 33 Spitzkunnersdorf Tel. 03 58 42/2 74 93

Sprechstunden werden an diesen Tagen von **9 bis 11 Uhr** in der jeweiligen Praxis durchgeführt.

Änderungen vorbehalten!

Den aktuellsten Überblick über den Notfalldienstplan der Zahnärzte in den Bereichen Neugersdorf und Leutersdorf erhalten Sie unter www.zahnaerzte-in-sachsen.de. Klicken Sie auf den Button „Notfalldienst“ links und wählen die gewünschte Gemeinde aus.

Notdienst bei der Rettungsleitstelle ☎ **116117**

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst für Leutersdorf

Auf Grund von Veränderungen der Dienstbereiche ist der diensthabende Arzt über die kassenärztliche Notdienstvermittlung (Hausbesuchsanforderung) zu erfragen.

Mo/Di/Do jeweils von 19:00–7:00 Uhr

Mi/Fr jeweils von 14:00–7:00 Uhr

Sa/So/Feiertag jeweils von 7:00–7:00 Uhr (24-Stunden-Dienst)

über die Rettungsleitstelle ☎ **116117**

Notruf ☎ **112**

Praxisurlaub

**Gemeinschaftspraxis Dipl.-med. Frank Philippson
und Dipl.-med. Margitta Philippson**

Hauptstr. 33, 02794 Leutersdorf

Die Arztpraxis bleibt vom **15. Juni bis zum 26. Juni 2015** wegen Urlaub **geschlossen**.

Die Vertretungen entnehmen Sie bitte dem jeweiligen Schaukasten am Praxiseingang oder vom Anrufbeantworter der Praxis.

Oberlausitzer**Brennstoffhandelsgesellschaft mbH****Heizöl • Diesel • Holzpellets**

Eibau • Hauptstraße 143

Telefon:

0 35 86/70 23 14

www.olb-eibau.de

kostenfrei 0800 / 000 65 87

**VOM BAUERN DIREKT,
DAS SCHMECKT ...**

► **frisches Fleisch vom Jungbullen**

Freitag, 5. Juni

► Für den Grillabend: Steaks + Rinderbratwurst
► hausgemachte Wurst und Kalbsülze

Sie können jederzeit vorbestellen.
Der Hofladen ist ab 12.30 Uhr geöffnet!

BAUERNHOF Niederoderwitzer Straße 4
Lutz und Beate Linke 02794 Spitzkunnersdorf
Tel./Fax: 035842/26681

HELLMUTH ENERGIE
... persönlich, fair und nah!

Hellmuth Mineralöl GmbH & Co. KG
Geschwister-Scholl-Str. 22b · 02794 Leutersdorf
Telefon: 035 86/38 61 47

HEIZÖL | HOLZPELLETS | ERDGAS

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Leutersdorf

Anschrift: Hauptstraße 9, 02794 Leutersdorf
Telefon 035 86/33 07-0, Telefax 035 86/33 07-19

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bruno Scholze, Bürgermeister
als Vertreter im Amt: Frau Marschner

Verantwortlich für alle anderen Mitteilungen: Frau Haselbach, Frau Marschner

Druck: Gustav Winter Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH,
Gewerbstraße 2, 02747 Herrnhut, Tel. 03 58 73/41 80,
E-Mail post@gustavwinter.de



**Nächster
Redaktionsschluss
12.6.2015**